

EVID KANA GLOAR DA ZOUE

E) Kantik ar GLORIA

Gloar da Zoue e lein an nenv
Ha peoh d'an dud war an douar.

1. Bézit meulet Aotrou Doué,
Mil bennoz déoh ha trugaré ;
A-dreuz ar béd ni 'gan ho kloar ,
Ho kalloud hag ho skéd dispar .
2. Ni hoh ador , Doué an Tad ,
Roué an nenv , Doué oll-vad ,
Ken braz éo bét ho karanté ,
M' ho peus kaset ho Mab er béd.
3. Meuleudi déoh , Salvez Jézuz ,
Gwir Vab d'an Tad karantézuz ,
Oanig Doué , trèh d'ar péhed ,
Ho pét truez ouzom bépréd.
4. Klévit pédenn ho tud fidèl,
Roué ar béd , savet d'an nenv ;
Da viken gand ar Spéred-glan ,
On Doué béo , é gloar an Tad .

Gloire à Dieu au plus haut des cieux (J.S.)
Et paix aux hommes sur la terre.

*Soyez béni , Seigneur Dieu ,
Merci mille fois.
Nous chantons votre gloire
Votre puissance et votre éclat sans pareil.*

*Nous vous adorons, Dieu notre Père,
Roi des cieux , Dieu de tout bien .
Si grand fût votre amour , que vous avez envoyé
Votre Fils dans le monde .*

*Louange à vous , Seigneur Jésus ,
Vrai Fils du Père bien-aimé ;
Agneau de Dieu , vainqueur du mal ;
Ayez toujours pitié de nous .*

*Entendez la prière de vos fidèles,
Roi du monde , monté au ciel ,
Pour toujours , avec le St Esprit , Vous vivez
Dans la gloire du Père .*



1/ *(trad:)*

Gloar da Zoue e lein an nenv ha peoh d'an dud war an douar.

1. Bézit meulet, Aotrou Doue, mil bennoz deoh ha trugaré.
a-dreuz ar béd ni 'gan ho kloar, ho kalloud hag ho skéd dispar.